



Önemli aile yardımları ve vergi indirimleri

Genel şartlar:

Aile yardım parası (Familienbeihilfe) (Yetkili makam: **Vergi dairesi - Finanzamt**) ve **Çocuk Bakım Parası** (Kinderbetreuungsgeld) (Yetkili makam: **Sosyal Sigorta Kurumu - Krankenkasse**) devletin çocuklu kişilere (ailelere) öz çocukları, torunları üvey ve evlatlık veya bakımı üstlenilmiş çocukları için, yardıma **başvuran kişi ve çocuğun**, aşağıdaki guruplardan birine dahil olması halinde yaptığı maddi yardımdır:

a.) İkamet şartı

- **Avusturya Vatandaşları**,
- Yerleşme ve Oturma Yasasına göre bir izine sahip **yabancı vatandaşlar** (Avrupa Ekonomik Sahası (EWR) dışı ülke vatandaşları), (**Yerleşme kartı sahipleri**), (sonradan doğan çocuklar için yerleşme izni alındıktan sonra doğduğu günden itibaren Aile Yardım Parası alınır),
- **Oturma Kayıt Belgesine sahip Avrupa Birliği vatandaşları** (01.01.2006 tarihinden önceki ikametgah belgesi),
- **Mülteciler**, iltica başvurusu kabul olmuş kişiler (kabul belgesindeki tarih itibarıyla)
- Çalışmakta olan, sosyal yardım hakkı bulunmayan **Geçici Koruma statüsündeki kişiler** (Subsidiär Schutzberechtigte) (Dikkat: işini kaybeden kişiler aile yardım parası hakkını kaybeder)

ve

b.) eğer anne, baba ve çocuğun **yaşamlarının merkezi Avusturya'da** ise.

(Bir kişinin yaşamının merkezini, o ülkedeki kişisel ilişkilerinin ve ekonomik çıkarlarının tamamı oluşturur. Yetkili organların görüşüne göre, 'öğrenci ve üniversiteli' olarak oturma iznine sahip olan kişilerin yaşam merkezlerini, geldikleri ülke oluşturmaktadır).

ve

c.) eğer Aile Yardım Parası alınan **çocuğun sürekli ikamet yeri Avusturya ise** (okul kayıt belgesi istenir).

AB vatandaşları için özel düzenlemeler

1. Çalışılan ülke ilkesi

Aile yardımının ödenmesi için, öncelikle anne babanın çalışmakta olduğu ülke sorumludur, aile diğer bir ülkede sürekli yaşasa bile (serbest meslek sahibi veya resmi kayıtlı çalışanlar için).

2. İkamet edilen ülke ilkesi

İki ebeveynin farklı devletlerde çalışmaları halinde, çocuk nerede yaşıyor ise, yani aile konutunun bulunduğu ülke aile yardımını öder.

Eğer Aile Yardım Parası alma hakkı başka bir AB üyesi ülkede mevcutsa, Avusturyada alma hakkı kaybolur, daha doğrusu alınan miktara göre sadece aradaki fark ödenir.

Aile yardım parası – Familienbeihilfe

Diğer düzenlemeler

- Aile Yardım Parası anne babanın gelir seviyesinden bağımsız olarak verilir.
- Çocuk başına tek bir kişi başvuru yapılabilir.
- Aile Yardım Parası alma hakkına, çocukla aynı evde yaşayan, veya anne baba olarak çocuğun bakımına en fazla katkıda bulunan kişi sahiptir. Çocuk anne babayla aynı evde yaşıyorsa öncelik hakkı anneye aittir (Fakat isterse bu hakkı babaya devredebilir).
- Eğer çocuk yetim ise veya anne baba çocuğun bakımını üstlenecek durumda değil ise, çocuğun kendisinin Aile Yardım Parasını alma hakkı vardır.

Aile Yardım Parası Alma Süresi / Yaş sınırları

1. Tüm çocukların **18 yaşına kadar** Aile yardım parası alma hakkı vardır. Çocukların meslek ve çıraklık eğitimi/pratiği ve/veya ara tatillerde yaptıkları işlerden elde ettikleri kazanç dikkate alınmaz.
2. Reşit olmuş çocuklar aşağıdaki şartlar altında Aile Yardım Parası almaya devam eder:
 - a) **24 yaşına kadar** eğer eğitim ve öğretim yaşamına devam ediyorlarsa, üniversite öğrencilerinin başarılarını belgelemeleri gereklidir.
 - Okul eğitimi sonrası ile mesleki eğitim başlangıcı arasındaki sürede,
 - Askerlik hizmetinin bitimi ile en erken başlanılan mesleki eğitim arasındaki süre için.

Belli koşullar altında (askerlik hizmeti/sivil hizmet, Doğum, Yüksek okul, kendi isteğe bağlı sosyal sene) aile yardım parası alabilmek **25. yaşına** kadar mümkündür.

b) **Süresiz**

kendi geçimini kendisi sağlayamayan ağır engelli çocuklar (doktor raporuyla), yaş sınırı olmadan, arttırılmış Aile Yardım Parası (+ 138,30 €) alma hakkı vardır.

Dikkat!!!! İşsizlik durumunda 21 yaşına kadar alınabilen aile yardım parası hakkı 1.3.2011 tarihinden itibaren tamamen kaldırılmıştır!

Aile Yardım Parası için başvuru ile en fazla **5 sene** geriye dönük ödeme yapılır.

2011 senesinden itibaren başlayarak, Aile Yardım Parası ile birlikte her Eylül ayında, **6 ile 15 yaş arasındaki çocuklara**, € 100 Okula başlama harçlığı - Schulstartgeld ödenir.

Bunun için ayrıca bir başvuru gerekmez.

Ek Kazanç: 18 yaşından büyük gençlerin senelik kazancı, ister ara tatillerde yaptıkları işlerden dolayı isterse de sürekli bir işten sağladıkları kazanç olsun, **10.000 €** yu geçmemeli. Daha yüksek gelirlerde ise aile yardım parası hakkı ortadan kalkacağından, senelik alınan yardımın da geri ödenmesi gerekir.

Heaplamada dikkate alınmayan gelirler: Çıraklık parası, yetim maaşları, vergisiz gelirler (Sosyal Yardım, Bakım parası, Okul yardımı, İşsizlik parası, Çocuk yardım parası, Aile yardım parası).

Aile Yardım Parası Miktarı - Euro Değerinde

	Çocuk başına	Çocuk üçüncü yaşını doldurduğu aydan itibaren	Çocuk onuncu yaşını doldurduğu aydan itibaren	Çocuk ondokuzuncu yaşını doldurduğu aydan itibaren
1. Çocuk	105,4	112,7	130,9	152,7
2. Çocuk	118,2	125,5	143,7	165,5
3. Çocuk	140,4	147,7	165,9	187,7
4. Çocuk	155,44	162,7	180,9	202,7
Her yeni doğan çocuk için	+ 50	+ 50	+ 50	+50

Her çocuk için, Aile Yardım Parasına ek olarak ayda € 58,40, **Çocuk için vergi indirimi** (Kinderabsetzbetrag) ödenir.

Çocuk Bakım Parası (Kinderbetreuungsgeld - KiBG)

Genel şartlara ek koşullar:

- **Aile Yardımı** alınmakta ise **ve**
- Ebeveyn ile çocuk **aynı evde ikamet** etmekte iseler
- Çocuğunuzun tüm **Anne Çocuk Pasaportu** muayenelerini yaptırıp, çocuğın 18 inci ayına kadar tasdiklenmiş pasaportu mutlaka sağlık sigortası kurumuna ibraz etmelisiniz. Aksi takdirde Çocuk Bakım Parası eksiltilir.

Elde edilen toplam gelirlerin **ek kazanç** sınırlarını aşmaması gerekir. Sene sonunda daha yüksek kazanç elde edildiği tespit edilecek olursa, ek kazanç sınırını aşan miktar geri ödenmek zorundadır. Diğer eşin kazandığı hesaba katılmaz. Ek yardımı, sadece ek kazanç sınırını aşma koşulunda geri ödemek zorunluluğu doğar.

Diğer düzenlemeler

Yardıma alan kişinin değiştirilmesi: En kısa sürenin 2 ay olması koşulu ile anne ve baba, Çocuk Bakım Parasını aralarında en fazla iki kez değiştirmek koluluyla, toplamda 3 kez bölüşebilirler. Aynı anda hem anne, hem baba yardım alamaz.

Dikkat: Çocuk Bakım izni sonrasında işe dönme hakkı, Çocuk Bakım parasının alınma süresine bakılmaksızın, ancak çocuğın ikinci yaşına (**24 ay**) kadar mevcuttur! **İstisna – Uzatma:** Tek başına çocuk yetiştiren kişiler duruma bağlı olarak, Çocuk Bakım Parasını 2 ay daha uzun alabilirler.

Dikkat!!! Çocuk Bakım Parası (Kinderbetreuungsgeld) geriye dönük olarak en fazla 6 ay ödenebileceğinden, Çocuk Parası kararını (Familienbeihilfebescheid) beklemeden, çocuğın doğumu sonrasında hemen başvurmanızı tavsiye ederiz.

Tercihlerle ilgili detaylar – Sonradan tercih değiştirmek mümkün değildir!					
	30+6	20+4	15+3	12+2	Gelire bağlı 12+2
Günlük miktar	€ 14,53	€ 20,8	€ 26,6	€ 33	Gelirin % 80 i, max.€ 66
1 ebeveynin en uzun alabileceği süre	Çocuk 30 aylık olana kadar	Çocuk 20 aylık olana kadar	Çocuk 15 aylık olana kadar	Çocuk 12 aylık olana kadar	Çocuk 12 aylık olana kadar
Ebeveynlerin bölüşerek alabilecekleri en uzun süre	Çocuk 36 aylık olana kadar	Çocuk 24 aylık olana kadar	Çocuk 18 aylık olana kadar	Çocuk 14 aylık olana kadar	Çocuk 14 aylık olana kadar
1 ebeveynin en kısa alabileceği süre	2 Ay	2 Ay	2 Ay	2 Ay	2 Ay
Doğum öncesi çalışmışlık şartı	Hayır	Hayır	Hayır	Hayır	Evet
Senelik ek kazanç sınırı	€ 16.200	€ 16.200	€ 16.200	€ 16.200	€ 5.800
İkiz Üçüzlerde günlük miktar	€ 7,27	€ 10,4	€ 13,3	€ 16,5	Yok
Günlük ek yardım	€ 6,06	€ 6,06	€ 6,06	€ 6,06	Yok

İnternette hesaplama imkanı: <https://www.sozialversicherung.at/kbgOnlineRechner/>

Çok çocukluluk zammı (Mehrkindzuschlag)

1 Ocak 2011 tarihinden itibaren Avusturyada yaşayan (istisna: AB vatandaşları) ve aile yardımı alan üçten fazla çocuk ve daha sonraki diğer her çocuk için ayda € 20 (eski tutar 36,40 €) tutarında vergiden yararlanma hakkı vardır: Ailenin geliri € 55.000,- luk sınırı aşmamalıdır.

Ailelere tanınan vergi indirimleri

Aşağıda saydığımız vergi indirimlerini, işçi vergisi L 1 veya Gelir vergisi E 1 formülerini kullanıp müracaat edebilir, elektronik yöntemle - FinanzOnline yoluyla – vergi dairesine iletebilir, posta ile gönderebilir, ya da bizzat yetkili vergi dairesine götürüp verebilirsiniz (yıl sonu denkleştirme).

İnternet adresi: <https://finanzonline.bmf.gv.at>.

Olağanüstü masraflar

- **Hastalık masrafları** Örneğin Doktor ücreti, hastane ücreti, ilaç masrafları, Diş tedavi ve malzeme masrafları, Gözlük, Lensler, Doğum masrafları.
- **Başka yerde mesleki öğrenim görenler için götürü meblağ** (ayda € 110, Okul süresinde ve eğitim amacıyla tatillerde),
- **Özürlü yetişkinler ve çocuklarla ilgili masraflar** (Yetişkinlerde Bakım parası alınmaması şartıyla) **Tedavi masrafları ve Okul paraları.**

Özel harcamalar

Zorunlu olmayan şahıs sigortalarına ödenen sigorta primleri, Emekli sandığı aidatları, Konut inşaatı ya da konut tamiri için yapılan harcamalar; Kilise aidatı v.s. Senelik müşterek azami meblağ € 2.920.

Tek başına kazanan - tek başına çocuk yetiştirenlere tanınan vergi indirimi (Alleinerzieherabsetzbetrag – Alleinverdienerabsetzbetrag)

Bir yılda 6 aydan fazla bir süre boyunca evli ya da evliliğe benzer bir birlik içinde yaşamayan kişiler en azından bir çocuk için çocuk indiriminden yararlanmaları halinde, tek başına çocuk yetiştiren kişiler olarak kabul edilirler: Tek başına kazananların yararlandığı indirimin temel tutarı **yılda 364 €'dur.**

Bir ya da daha fazla çocuk için en az yedi ay **aile yardımı** alma durumunda, kademeli bir **çocuk zammı** – Kinderzuschlag - uygulanır: Bir yılda 6 aydan fazla bir süre boyunca evli kalan ve sınırsız vergi mükellefi olup, **eşinden** sürekli olarak ayrı yaşamayan kişiler **çocuk indiriminden** yararlanırlar (eşin yılda € 6000 dan fazla geliri olmaması gerekir). Çocuk zammı ise 1.çocuk için € 130, 2.çocuk için € 175, 3.çocuk ve sonrakiler için € 220 tutarındadır.

Çocuk yardımı (Kinderfreibetrag)

1. Ocak 2009 tarihinden itibaren çocuk başına **senede 220 €** çocuk yardımı ödenir. Bu yardım hem anne, hem baba tarafından ya da sadece biri tarafından talep edilebilir . Eğer her iki ebeveyn birlikte başvururlarsa, o takdirde her birinin sadece € 132 aile yardım hakkı vardır.

Nafaka ödeme karşılığında vergi indirimi (Unterhaltsabsetzbetrag)

Nafaka ödemekle yükümlü kişiler, yanında yaşamayan bir **çocuk** için (çocuk için öngörölmüş **aile yardımının** ödenmesi koşulu altında) **nafaka** ödemekte olduğunu belgeleyebilirse, **ilk çocuk** için **ayda 25,50 €**, **ikinci çocuk** için **ayda 38,20 €** ve **üçüncü** ile **ondan sonra gelen** ve **nafaka ödenen her çocuk** için **ayda 50,90 €** vergi indiriminden yararlanabilir.

Çocuk bakım masraflarının vergi iadesi (YENİ 1.1.2009 tarihinden itibaren)

2009 senesinden itibaren **Çocuk bakım masrafları** vergi iadesi yoluyla vergiden düşürülür. Kreşler, çocuk yuvaları, günlük bakım yerleri, dadılar ve bir anaokulu ya da yatılı okul masrafları için geçerli olarak, senelik çocuk başına müşterek 2.300 € azami bir meblağ ödenir. Ancak çocuğun o senenin başında, 10 yaşından büyük olmaması şartı aranır.

DİKKAT!

Yukarıda açıklanan bilgiler kısaltılarak verilmiştir, o nedenle detaylı bilgi için bağlı bulunduğunuz Finanzamt kurumuna, WGKK,1070 Wien, Andreasgasse 3 veya bağlı bulunduğunuz sağlık sigorta kurumuna başvurmanızı rica ederiz. Gösterdiğimiz itinaya rağmen olası yanlışlıklardan sorumlu olmadığımızı ayrıca belirtiriz.

Männer und Frauen: 1010 Wien, Hoher Markt 8/4/2 Tel: 712 56 04 http://www.migrant.at E-Mail: migrant@migrant.at	Frauen: 1010 Wien, Marc Aurel Straße 2a/6/2/10 Tel: 982 33 08 http://www.migrant.at E-Mail: migrantin@migrant.at
Diese Publikation wird aus Mitteln des Arbeitsmarktservice sowie der Magistratsabteilung 17 gefördert.	
 Arbeitsmarktservice Wien	 StoDt+Wien Wien ist anders. WIEN IST VIELFALT. MA IST